

Chartis Europe S.A. (slovenská pobočka poisťovne z iného členského štátu)
AC Diplomat, Palisády 29
811 06 Bratislava, Slovenská republika
Tel.: +421 2 5910 2111
Fax: +421 2 5910 2180

197/2011

CHARTIS 

Poistná zmluva č. 9369055611

Poistiteľ **Chartis Europe S.A.**
so sídlom Tour Chartis, Paris la Défense, 34 Place des Corolles, 92400 Courbevoie, Francúzska republika
zapísaná v Greffe du Tribunal de Commerce de NANTERRE, 4 Rue Pablo Neruda, 92020 NANTERRE;
registračné číslo: 552 128 795 RCS NANTERRE

konajúca v Slovenskej republike prostredníctvom svojej organizačnej zložky:

Chartis Europe S.A. (slovenská pobočka poisťovne z iného členského štátu)
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Po, vložka číslo 1461/B

Sídlo AC Diplomat, Palisády 29, 811 06 Bratislava, Slovenská republika
IČO 36 747 912
IČ DPH SK2022341640
V zastúpení Ing. Boris KOSTOV, vedúci organizačnej zložky

Poistník / Poistený **Mestská časť Bratislava – Vajnory**
zapísaná v registri organizácií Štatistického úradu Slovenskej republiky
ďalej len ako „poistník“ alebo „poistený“

Sídlo Roľnícka 109, 831 07 Bratislava – Vajnory, Slovenská republika
IČO 00304565
V zastúpení Ing. Ján MRVA, starosta mestskej časti

uzatvárajú v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov túto poistnú zmluvu na:

POISTENIE MAJETKU, POISTENIE PRERUŠENIA PREVÁDZKY A POISTENIE LOMU STROJOV

Táto titulná strana, rozpisy poistnej zmluvy, osobitné zmluvné dojednania, všeobecné poistné podmienky a prílohy tvoria spolu jeden neoddeliteľný dokument, ďalej len „poistná zmluva“. Akékoľvek slovo alebo výraz, ktorému sa prikladá špecifický význam, bude mať tento význam v celej poistnej zmluve. Poistiteľ sa zaväzuje poskytovať poistenému / poisteným poistnú ochranu v súlade s podmienkami tejto zmluvy a poistník sa zaväzuje zaplatiť poistiteľovi poistné v súlade s podmienkami tejto poistnej zmluvy.

Sprostredkovateľ poistenia **IRM SLOVAKIA s.r.o.**, Pekná cesta 15, 831 52 Bratislava 34, Slovenská republika

Chartis Europe S.A. (slovenská pobočka poisťovne z iného členského štátu)
AC Diplomat, Palisády 29
811 06 Bratislava, Slovenská republika
Tel.: +421 2 5910 2111
Fax: +421 2 5910 2180

CHARTIS 

Poistná zmluva č. 9369055611

Rozpis poistnej zmluvy Spoločné ustanovenia

Dojednaný rozsah poistenia v jednotlivých častiach	Časť A. Poistenie majetku a poistenie prerušenia prevádzky Časť B. Poistenie lomu strojov
Doba trvania poistenia	Poistná zmluva sa uzatvára na dobu určitú od 15.11.2011 do 15.04.2012.
Činnosť poisteného	Všeobecná verejná správa – miestna samospráva
Miesto poistenia	Ulica Alviano č. 8, 831 07 Bratislava – Vajnory
Jednorazové poistné spolu	Jednorazové poistné za dobu trvania poistenia je vo výške 940 EUR.
Splatnosť poistného	Jednorazové poistné je splatné dňa 01.12.2011.
Bankové spojenie poisťiteľa	peňažný ústav: Citibank Europe plc, pobočka zahraničnej banky číslo účtu: 1101350004/8130 variabilný symbol: 9369055611

Poistná zmluva č. 9369055611

Časť A. Poistenie majetku a poistenie prerušenia prevádzky

Rozpis poistnej zmluvy Časť A.

Toto poistenie sa riadi	<ul style="list-style-type: none">- Všeobecnými poistnými podmienkami pre poistenie majetku, prerušenia prevádzky a vnútroštátnej prepravy tovaru Chartis Europe S.A. č. 000111M (ďalej len „poistné podmienky“);- Osobitnými zmluvnými dojednaniami;- Osobitnými zmluvnými dojednaniami pre Časť A.;- Rozpisom poistnej zmluvy Časť A.;- Rozpisom poistnej zmluvy Spoločné ustanovenia.	
Poistné krytie v zmysle poistných podmienok	Oddiel A – Poistenie majetku Oddiel B – Poistenie prerušenia prevádzky Oddiel C – Poistenie vnútroštátnej prepravy tovaru	dojednané dojednané nedojednané
Poistné riziká	<p>V zmysle Všeobecných poistných podmienok pre poistenie majetku, prerušenia prevádzky a vnútroštátnej prepravy tovaru Chartis Europe S.A. č. 000111M, Oddiel A – Poistenie majetku, Čl.1, bod 2., sa poistenie dojednáva v rozsahu „proti vymenovaným rizikám“.</p> <p>V rozsahu proti vymenovaným rizikám sa dojednávajú nasledovné poistné riziká:</p> <ul style="list-style-type: none">- Požiar;- Úder blesku;- Výbuch, explózia;- Náraz alebo zrútenie lietadla s posádkou;- Záplava;- Povodeň;- Vichrica;- Krupobitie, ľadovec;- Zosuv pôdy, zrútenie skál alebo zemín;- Zosúvanie alebo zrútenie lavín;- Pád stromov, stožiarov a iných predmetov;- Zemetrasenie;- Voda z vodovodných zariadení;- Ťarcha snehu a námrazy;- Aerodynamický tresk;- Náraz vozidla;- Krádež vlámaním;- Vonkajší vandalizmus;- Vnútorňý vandalizmus.	

Poistná zmluva č. 9369055611

Oddiel A – Poistenie majetku

Predmet poistenia	Poistenie sa vzťahuje výhradne na predmet poistenia uvedený v tomto Oddiele.			
Jednorazové poistné	612 EUR			
Por. číslo	Predmet poistenia	Spoluúčasť poisteného	Spôsob plnenia poisťiteľa	Poistná suma
1.	Klízisko vrátane chladiaceho zariadenia	166 EUR	Nová cena	180 035 EUR
Poistná suma celkom za Oddiel A – Poistenie majetku				180 035 EUR

Oddiel B – Poistenie prerušenia prevádzky

Predmet poistenia	Poistenie sa vzťahuje výhradne na predmet poistenia uvedený v tomto Oddiele.			
Doba ručenia	do 15.04.2012			
Jednorazové poistné	84 EUR			
Por. číslo	Predmet poistenia	Spoluúčasť poisteného	Poistná suma	
1.	Hrubý zisk (očakávaný zisk a prevádzkové fixné náklady)	3 dni, minimálne 332 EUR	16 597 EUR	
Poistná suma celkom za Oddiel B – Poistenie prerušenia prevádzky			16 597 EUR	

Poistná zmluva č. 9369055611

Časť B. Poistenie lomu strojov

Rozpis poistnej zmluvy Časť B.

Toto poistenie sa riadi	- Všeobecnými poistnými podmienkami pre poistenie lomu strojov Chartis Europe S.A. č. 000111S (ďalej len „poistné podmienky“); - Osobitnými zmluvnými dojednaniaми; - Rozpisom poistnej zmluvy Časť B.; - Rozpisom poistnej zmluvy Spoločné ustanovenia.	
Poistné krytie v zmysle poistných podmienok	Oddiel II – Poistenie lomu strojov Oddiel III – Poistenie prerušenia prevádzky	dojednané nedojednané
Poistné riziká	V zmysle Všeobecných poistných podmienok pre poistenie lomu strojov Chartis Europe S.A. č. 000111S	

Oddiel II – Poistenie lomu strojov

Predmet poistenia	Poistenie sa vzťahuje výhradne na predmet poistenia uvedený v tomto Oddiele.			
Jednorazové poistné	244 EUR			
Por. číslo	Predmet poistenia	Spoluúčasť poisteného	Poistná suma	Limit plnenia
1.	Chladiace zariadenie klziska	166 EUR	89 780 EUR	10 000 EUR
Poistná suma celkom za Oddiel II – Poistenie lomu strojov			89 780 EUR	
Limit plnenia celkom za Oddiel II – Poistenie lomu strojov				10 000 EUR

Poistná zmluva č. 9369055611

Osobitné zmluvné dojednania pre Časť A.

1. Výluka z poistenia z dôvodu straty alebo prostej krádeže.
Poistiteľ neodškodní poisteného v súvislosti s akoukoľvek škodou vzniknutou stratou alebo krádežou predmetu poistenia, pri ktorej nebola prekonaná prekážka alebo zabezpečovacie zariadenie chrániace predmet poistenia pred stratou a krádežou.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že bez ohľadu na akékoľvek ustanovenia tejto poistnej zmluvy, poistných podmienok a osobitných zmluvných dojednaní sa poistenie nevzťahuje na poškodenie predmetov poistenia nápisom, maľbou, rytím, posprejovaním alebo iným obdobným spôsobom.
3. Dojednáva sa, že pre účely tejto poistnej zmluvy sa pojmom:
 - a) „krádež vlámaním“ rozumie odcudzenie predmetu poistenia alebo jeho časti páchatelom potom, čo prekonal zabezpečovacie zariadenie chrániace predmet poistenia pred krádežou.
 - b) „vonkajší vandalizmus“ rozumie, že iná osoba ako poistený spácha úmyselné poškodenie alebo úmyselné zničenie verejne prístupného predmetu poistenia.
 - c) „vnútorný vandalizmus“ rozumie úmyselné poškodenie alebo úmyselné zničenie predmetu poistenia spáchané inou osobou ako poisteným tým spôsobom, že si prerazí cestu do priestoru chráneného zabezpečovacím zariadením, prekoná zabezpečovacie zariadenie a poškodí alebo zničí predmet poistenia.
 - d) „zabezpečovacie zariadenie“ rozumie nasledovné:
Predmet poistenia musí byť ohradený funkčným oplotením minimálnej výšky 180 cm s uzamknutými vstupnými otvormi. Predmet poistenia musí byť v noci nepretržite osvetlený.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že v zmysle tejto poistnej zmluvy poistnou udalosťou nie je udalosť, ktorá vznikla:
 - a) poistným rizikom Krádež vlámaním na predmete poistenia, ktorý nie je chránený zabezpečovacím zariadením;
 - b) poistnými rizikami Krádež vlámaním; Vonkajší vandalizmus; Vnútorný vandalizmus a/alebo Náraz vozidla na predmete poistenia, ak nebola vyšetrovaná políciou;
 - c) na predmetoch poistenia, ktoré neboli v dobe vzniku udalosti zabezpečené v zmysle platných technických predpisov a STN.
5. Zmluvné strany sa dohodli, že poistiteľ neposkytne poistné plnenie za škody, následné škody, náklady alebo výdavky akejkoľvek povahy, ktoré:
 - a) boli priamo alebo nepriamo zapríčinené alebo vznikli alebo ich rozsah bol zväčšený v dôsledku stavebnej činnosti alebo v dôsledku poistných rizík zapríčinených stavebnou činnosťou;
 - b) vznikli na predmetoch poistenia, ktorých protipožiarno zariadenia inštalované v zmysle platných právnych predpisov a technických noriem Slovenskej republiky a/alebo v zmysle požiadaviek uvedených v poistnej zmluve neboli plne funkčné a v prevádzke.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že v zmysle tejto poistnej zmluvy je poistnou hodnotou veci jej nová cena v deň dojednávania poistenia, ktorá je rozhodujúca pre stanovenie poistnej sumy. Nová cena veci je najnižšia cena, za ktorú možno danú vec v čase bezprostredne pred poistnou udalosťou v mieste poistnej udalosti nadobudnúť ako novú.

Poistná zmluva č. 9369055611

Osobitné zmluvné dojednania

1. Zmluvné strany sa dohodli, že v zmysle tejto poistnej zmluvy poistnou udalosťou nie je udalosť, ktorá vznikla na predmete poistenia, ktorým je stroj alebo strojové zariadenie, ktorého vek počas doby trvania poistenia alebo pred začiatkom doby trvania poistenia prevyší prognózovanú životnosť stroja v zmysle Znaleckého štandardu Stanovenie hodnoty strojov a strojových zariadení schváleného Ministerstvom spravodlivosti Slovenskej republiky. Vek stroja alebo strojového zariadenia sa vypočíta ako rozdiel medzi aktuálnym rokom, v ktorom sa zisťuje vek stroja alebo strojového zariadenia, a rokom výroby daného stroja alebo strojového zariadenia.
2. Dojednáva sa, že poisťiteľ poskytne poistné plnenie:
 - a) s DPH, ak poistený nie je platiteľom DPH;
 - b) bez DPH, ak poistený je platiteľom DPH.
3. Pre účely tejto poistnej zmluvy sa dojednáva, že pojmy „predmet poistenia“ a „poistená vec“ sú totožné a rozumie sa nimi to isté. Ďalej sa dojednáva, že pojmy „adresa poistenia“ a „miesto poistenia“ sú totožné a rozumie sa nimi to isté.
4. „Limit plnenia“ je horná hranica plnenia poisťiteľa za jednu a všetky poistné udalosti spolu za dobu trvania poistenia.
5. V zmysle § 792 Občianskeho zákonníka určuje poisťiteľ lehotu na prijatie návrhu poistnej zmluvy do 06.12.2011. Poistná zmluva je uzavretá, keď poisťiteľ dostane oznámenie o prijatí návrhu poistnej zmluvy. Oznámením o prijatí návrhu poistnej zmluvy sa rozumie deň, kedy poisťiteľ obdrží návrh poistnej zmluvy podpísaný štatutárnym orgánom poisťníka.
6. Všetky ustanovenia tejto poistnej zmluvy sú samostatnými podmienkami poistnej zmluvy. V prípade, že je niektoré ustanovenie vyhlásené za neplatné, zakázané alebo nevynútiteľné súdom alebo iným príslušným orgánom z akéhokoľvek dôvodu, okrem prípadu, že je jeho výklad zúžený, táto poistná zmluva sa bude vykladať tak, ako keby toto neplatné, zakázané alebo nevynútiteľné ustanovenie bolo dohodnuté vo význame, ktorý nie je neplatný, zakázaný alebo nevynútiteľný; pričom však platnosť, zákonnosť a vynútiteľnosť ostatných ustanovení tejto poistnej zmluvy nebude nijakým spôsobom dotknutá alebo ohrozená.
7. Dolu podpísaný zákazník – poisťník („Klient“) týmto súhlasí s podmienkami Pravidiel ochrany súkromia, ktoré sú k dispozícii na http://www.chartisinsurance.com/privacy-notice_887_216445.html alebo ktorých kópiu možno získať od spoločnosti Chartis Europe S.A.. Klient poskytnutím informácií spoločnosti Chartis Europe S.A. o akejkolvek identifikovateľnej osobe vyhlasuje, že má právo spoločnosti Chartis Europe S.A. poskytovať tieto Osobné informácie. S ohľadom na každú osobu, o ktorej Klient spoločnosti Chartis Europe S.A. poskytne Osobné informácie, Klient súhlasí, že: (a) bude danú osobu informovať o obsahu týchto Pravidiel ochrany súkromia a (b) získa akýkoľvek právne potrebný súhlas na získanie, používanie, zverejnenie a prenos (vrátane prenosu do zahraničia) Osobných informácií o danej osobe v súlade s týmito Pravidlami ochrany súkromia.
8. Poistná zmluva je vyhotovená v dvoch origináloch, po jednom pre každú zmluvnú stranu. Sprostredkovateľ poistenia dostane kópiu poistnej zmluvy.
9. Neoddeliteľnú súčasť tejto poistnej zmluvy tvoria nasledujúce prílohy:
 - Všeobecné poistné podmienky pre poistenie majetku, prerušenia prevádzky a vnútroštátnej prepravy tovaru Chartis Europe S.A. č. 000111M;
 - Všeobecné poistné podmienky pre poistenie lomu strojov Chartis Europe S.A. č. 000111S.

Chartis Europe S.A. (slovenská pobočka poisťovne z iného členského štátu)
AC Diplomat, Palisády 29
811 06 Bratislava, Slovenská republika

Tel.: +421 2 5910 2111
Fax: +421 2 5910 2180

CHARTIS

Poistná zmluva č. 9369055611

Prehlásenie poistníka

Prehlasujem, že:

- predmety poistenia sú nepoškodené a v dobrom technickom stave;
- poistné sumy uvedené v tejto poistnej zmluve zodpovedajú poistnej hodnote predmetov poistenia;
- inštalované bezpečnostné zariadenia a zabezpečovacie zariadenia sú funkčné a pravidelne kontrolované;
- všetky údaje uvedené v tejto poistnej zmluve zodpovedajú skutočnosti;
- pred uzavretím tejto poistnej zmluvy som bol písomne oboznámený s podmienkami uzavretia poistnej zmluvy prostredníctvom formulára pre príslušné poistné produkty dojednané v tejto poistnej zmluve;
- som bol oboznámený s poistnými podmienkami a osobitnými zmluvnými dojednaniami;
- rozumiem všetkým ustanoveniam tejto poistnej zmluvy a súhlasím s nimi.

V Bratislave, dňa **18 NOV. 2011**

MESTSKÁ ČASŤ
BRATISLAVA - VAJNORY
Poličská ul. č. 109
811 07 Bratislava

Ing. Ján MRVA, starosta mestskej časti

(slov
Zápis
AC Di

Ing. Boris KOSTOV, vedúci organizačnej zložky
Chartis Europe S.A. (slovenská pobočka
poisťovne z iného členského štátu)

ka:

poistníka:
publika